

中西區區議會第十一次會議 (2009 年 10 月 8 日)

中西區區內的渠務改善工程進度匯報

I. 自上次匯報後完成的工程 (2009 年 7 月 1 日至 2009 年 9 月 30 日) :

項目	位置	動工日期	預計完工日期	實際完工日期	備註
D10*	干諾道中與禧利街交界	02.2009	07.2009	06.2009	
S10*	干諾道中(近大會堂)	03.2009	07.2009	06.2009	
S1*	士美菲路	02.2009	08.2009	08.2009	
CD-2*	德輔道西(近香港工業大廈)	04.2009	10.2009	09.2009	
CD-1*	西市街	01.2009	07.2009	09.2009	因受地下設施影響，部份渠道須改用無坑挖掘方法進行，連同相關的配套工作，工期因而延長約兩個月，工程現已完成。

II. 進行中的渠務工程，其位置如下並在圖則 DC0719/2 標出：

項目	位置	動工日期	預計施工期(月)	預計完工日期	施工模式	有無臨時交通管理安排	備註
E1*	文咸東街及永樂街由文華里至德輔道西	11.2008	17	04.2010	無坑挖掘	有	頂管工程進行中。
D8*	干諾道西及西消防街	12.2008	11	11.2009	無坑挖掘	有	頂管工程已大致完成，餘下的工作主要是擴大接管井和將鑽挖機頭從接管井取出，但因地質問題而需額外灌漿，預計工期會延長兩個月至 2009 年 11 月完成。
D13*	皇后街 (近千諾道西西行方向)	04.2009	9	01.2010	無坑挖掘	有	工程進行中。
C240-1A*	北街(中段和南段)	06.2009	14	08.2010	無坑挖掘	有	中段工程(堅尼地城新海旁與吉席街之間)：頂管井已建造完成，正裝設頂管機械。 南段工程(吉席街與石山街之間)：正建造接管井及探測地下公共設施，以預備建造頂管井。
CD-1*	加多近街及域多利道	06.2009	8	02.2010	無坑及開坑挖掘	有	工程進行中。
C10-3*	戲院里	09.2009	12	09.2010	無坑及開坑挖掘 (夜工)	有	與各公用設施機構協調後，為避免重複開路，香港寬頻須於 7 至 8 月先完成鋪設電纜，頂管井工程因而要順延至 9 月才開始動工。至於開坑挖掘部份會在夜間進行，環保署現正審批噪音許可證。
CD-7*	干諾道中(近租庇利街)	06.2009	6	12.2009	開坑挖掘	有	工程進行中。
CD-6A	摩利臣街與永樂街交界	06.2009	6	12.2009	開坑挖掘	有	於摩利臣街的工程已動工。於永樂街的部分工程，已安排在憲報刊登臨時交通安排，刊憲後將展開工程。

S4*	皇后大道西(近山道段)	07.2009	9	04.2010	開坑挖掘	有	工程共分兩部份，每部份均會分階段施工，以減低對交通及市民的影響。
AD-1*	皇后大道西(東邊街至正街段)	08.2009	15	11.2010	開坑挖掘	有	因應水務署提前進行水管鋪設工程，與水務署協調後，雨水渠管和輸水管將鋪設在同一坑道，以避免重覆開挖路面。現正商討更改地下公共設施的位置，以提供足夠的空間敷設渠管及水管。
D2*	德輔道西(東邊街至正街)	09.2009	10	07.2010	開坑挖掘	有	正在挖掘探井。

III. 預計在六個月內動工的渠務工程，其位置如下並在圖則 DC0719/2 標出：

項目	位置	動工日期	預計施工期(月)	預計完工日期	施工模式	有無臨時交通管理安排	備註
AD-5*	租庇利街(干諾道中至德輔道中段)	10.2009	15	01.2011	開坑挖掘	有	正在挖掘探井，確定須更改的公用設施位置和範圍，從而訂定施工時間表。
C3-2*	皇后大道西(山道至屈地街)	12.2009	12	12.2010	開坑挖掘	需要	工程須等待附近的水務工程完結後才可展開。
E2*	德輔道中與禧利街交界	12.2009	4	04.2010	開坑挖掘(夜工)	需要	工程將安排於晚上及假日早上進行，以減低對交通的影響。工程須等待附近的水務工程完結後才可展開。
CD-4*	德輔道西(水街至朝光街)	10.2009	8	06.2010	開坑挖掘	需要	因應水務署提前進行水管鋪設工程，與水務署協調後，污水渠管和輸水管將鋪設在同一坑道，以避免重覆開挖路面。
CD-3*	干諾道西	03.2010	3	06.2010	開坑挖掘	需要	工程須等待附近的水務工程完結後才可展開，故預計動工日期順延3個月。
AD-3*	皇后街(干諾道西至德輔道西)	12.2009	15	03.2011	無坑及開坑挖掘	需要	工程須等待附近的水務工程完結後才可展開。無坑挖掘部份約需時9個月。
S5	東邊街	12.2009	8	08.2010	無坑挖掘	需要	與運輸署及警方協商後，工程展開前須先試路測試交通情況，現已安排在憲報刊登臨時交通安排，刊登後將安排試路，預計試路將在10月進行。
C3-1B	德輔道西近山道	02.2010	14	04.2011	無坑及開坑挖掘	需要	工程須等待附近的水務工程完結後才可展開。無坑挖掘部份約需時8個月。
AD-2A	正街(中段)	03.2010	10	01.2011	無坑挖掘	需要	

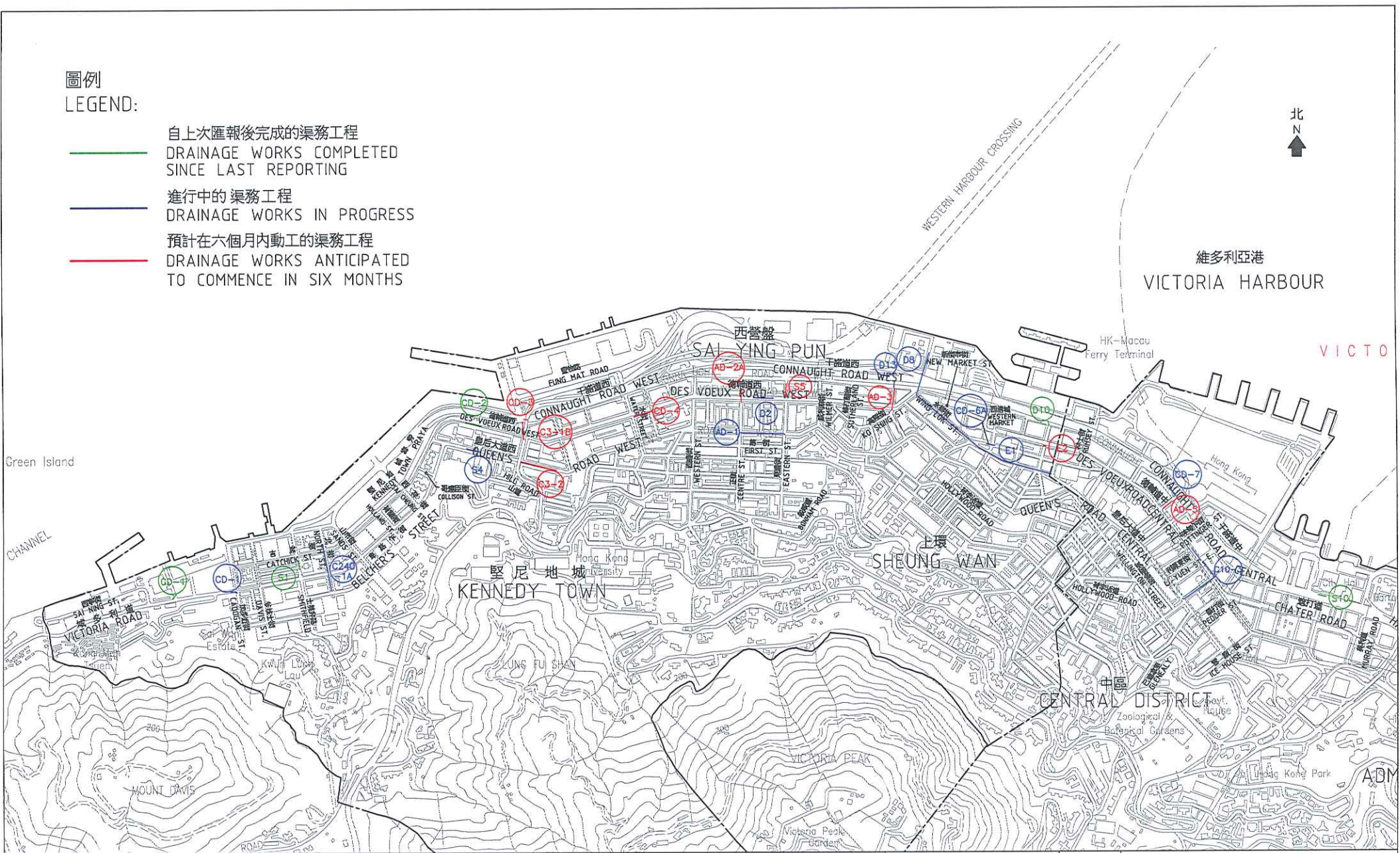
* 已於上期會議作出匯報

渠務署工程管理部
2009年9月30日

圖例

LEGEND:

- 自上次匯報後完成的渠務工程
DRAINAGE WORKS COMPLETED SINCE LAST REPORTING
- 進行之中的渠務工程
DRAINAGE WORKS IN PROGRESS
- 預計在六個月內動工的渠務工程
DRAINAGE WORKS ANTICIPATED TO COMMENCE IN SIX MONTHS



CONSULTING ENGINEERS
AECOM
AECOM - Metcalf & Eddy Joint Venture

中西區區內的渠務工程進度匯報
WORKS IN CENTRAL AND WESTERN DISTRICTS - PROGRESS UPDATE
中西區區議會會議 (2009 年10月08日) Central & Western District Council Meeting (08.10.2009)

繪畫 DRAWN	Y.C.CHAN	30.09.2009
檢查 CHECKED	K.C. CHU	30.09.2009
圖號 DRG.NO.	DC0719/2	比例 SCALE N.T.S.

D
香港特別行政區渠務署
DRAINAGE SERVICES DEPARTMENT
GOVERNMENT OF THE HONG KONG
SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION
工程管理部
PROJECT MANAGEMENT DIVISION